- $_{\rm 1}$ $\,$ oREV: an Item Response Theory based open receptive vocabulary task for 3 to 8-year-old
- children
- Manuel Bohn¹, Julia Prein¹, Tobias Koch², Maximilian Bee², Büsra Delikaya³, Daniel
- 4 Haun¹, & Natalia Gagarina³
- $^{\rm 1}$ Department of Comparative Cultural Psychology, Max Planck Institute for Evolutionary
- Anthropology, Leipzig, Germany
- ² Institut für Psychologie, Friedrich-Schiller-Universität Jena, Germany
- ³ Leibniz-Zentrum Allgemeine Sprachwissenschaft, Berlin, Germany

- We thank Susanne Mauritz for her help with the data collection.
- The authors made the following contributions. Manuel Bohn: Conceptualization,
- Formal Analysis, Writing Original Draft Preparation, Writing Review & Editing; Julia
- Prein: Conceptualization, Software, Writing Original Draft Preparation, Writing Review
- 4 & Editing; Tobias Koch: Formal Analysis, Writing Review & Editing; Maximilian Bee:
- 15 Formal Analysis, Writing Review & Editing; Büsra Delikaya: Writing Review &
- Editing; Daniel Haun: Conceptualization, Writing Review & Editing; Natalia Gagarina:
- 17 Conceptualization, Writing Original Draft Preparation, Writing Review & Editing.
- 18 Correspondence concerning this article should be addressed to Manuel Bohn, Max
- Planck Institute for Evolutionary Anthropology, Deutscher Platz 6, 04103 Leipzig,
- 20 Germany. E-mail: manuel_bohn@eva.mpg.de

3

21 Abstract

Individual differences in early language abilities are an important predictor of later life outcomes. High-quality, easy-access measures of language abilities are rare, especially in 23 the preschool years. The present study describes the construction of a new receptive 24 vocabulary task for children between 3 and 8 years of age. The task was implemented as a 25 browser-based web application, allowing for in-person as well as remote data collection via 26 the internet. Based on data from N = 581 German-speaking children, we estimated the 27 psychometric properties of each item in a larger initial item pool via Item Response 28 Modeling. We then applied an automated item selection procedure to select an optimal subset of items based on item difficulty and discrimination. The so-constructed task has 20 items and shows excellent psychometric properties with respect to reliability, stability and convergent and discriminant validity. The construction, implementation, and item selection process described here makes it easy to extend the task or adapt it to different languages. 33 All materials and code are freely accessible to interested researchers. The task can be used 34 via the following website: https://ccp-odc.eva.mpg.de/orev-demo/. 35

Keywords: language development, vocabulary, individual differences, Item Response
Models

Word count: X

oREV: an Item Response Theory based open receptive vocabulary task for 3 to 8-year-old children

Introduction

41

Individual differences in language abilities are early emerging, stable across
development, and predictive of a wide range of psychological outcome variables including
cognitive abilities, academic achievement, and mental health (Bornstein, Hahn, Putnick, &
Pearson, 2018; Marchman & Fernald, 2008; Morgan, Farkas, Hillemeier, Hammer, &
Maczuga, 2015; Schoon, Parsons, Rush, & Law, 2010; Walker, Greenwood, Hart, & Carta,
1994). From a methodological perspective, high-quality, easy-access measures of language
abilities are therefore central to both basic and applied research on individual differences in
language abilities. Developing such measures is very time and resource intensive and, as a
consequence, few exist. In this paper, we describe the construction of a new receptive
vocabulary task for German-speaking children. Its psychometric grounding in Item
Response Theory makes the measure robust and efficient. Its web-based design and
implementation makes the measure easy to adapt and administer in different settings
(in-person or remote) and thereby facilitates the scaling of data collection.

Language has many facets and aspects that can be focused on when assessing
individual differences between children. One particular productive approach has been the
study of children's vocabulary skills, that is, their knowledge of word-object mappings. This
skill can be most effectively assessed, for example by asking children to name an object
(production) or pick out an object that matches a word they just heard (comprehension).
Children with larger vocabularies are taken to have advanced language skills more broadly.
This assumption seems to be justified in light of strong correlations between vocabulary
size and other language measures such as grammatical (Hoff, Quinn, & Giguere, 2018; e.g.,
Moyle, Weismer, Evans, & Lindstrom, 2007) or narrative skills (Bohnacker, Lindgren, &
Öztekin, 2021; Fiani, Henry, & Prévost, 2021; Lindgren & Bohnacker, 2022; Tsimpli,

Peristeri, & Andreou, 2016). Vocabulary skills have also been used as an indicator of developmental language disorders more broadly (Spaulding, Hosmer, & Schechtman, 2013). Finally, many of the predictive relations found for early language skills mentioned above are based on vocabulary measures (Bleses, Makransky, Dale, Højen, & Ari, 2016; Roberta Michnick Golinkoff, Hoff, Rowe, Tamis-LeMonda, & Hirsh-Pasek, 2019; Pace, Alper, Burchinal, Golinkoff, & Hirsh-Pasek, 2019; Pace, Luo, Hirsh-Pasek, & Golinkoff, 2017).

This set of findings underlines the importance of high-quality vocabulary measures.

71

90

- A range of measures exists to assess vocabulary skills in children. For very young
 children (up to 3 years), a prevalent instrument is the MacArthur-Bates Communicative
 Development Inventories (CDIs) (Fenson et al., 2007). Parents are provided with a list of
 words and are asked to check those the child understands and/or produces. The CDI exists
 in different forms (e.g., Makransky, Dale, Havmose, & Bleses, 2016; Mayor & Mani, 2019),
 including an online version (DeMayo et al., 2021), and has been adapted to many different
 languages (see Frank, Braginsky, Yurovsky, & Marchman, 2021). Thanks to concentrated
 collaborative efforts, data from thousands of children learning dozens of languages has been
 pooled in centralized repositories (Frank, Braginsky, Yurovsky, & Marchman, 2017;
 Jørgensen, Dale, Bleses, & Fenson, 2010). As such, the CDI provides a positive example of
 a high-quality, easy-access measure that is heavily used in both basic and applied research.
- However, the CDI is best suited for children in the first two years of life. From 2
 years onward, children are usually tested directly. Vocabulary assessment is often part of
 standardized tests of cognitive abilities (e.g., Bayley, 2006; Gershon et al., 2013; Wechsler
 & Kodama, 1949). In addition, a range of dedicated forms exist for English (e.g., Dunn &
 Dunn, 1965; Dunn, Dunn, Whetton, & Burley, 1997; Roberta M. Golinkoff et al., 2017),
 German (Glück & Glück, 2011; Kauschke & Siegmüller, 2002; Kiese-Himmel, 2005;
 Lenhard, Lenhard, Segerer, & Suggate, 2015) and other languages.
 - Yet, from a researcher's perspective, these existing measures are often problematic for

several reasons. Because they are standardized and normed instruments, using them ensues substantial licensing costs. For the same reasons, the corresponding materials are not openly available, which makes it difficult to expand or adapt them to different languages. Most measures also rely on in-person, paper-pencil testing, which makes large-scale data collection inefficient. Whenever more portable, computerized versions exist, they come with additional costs. As a consequence, nothing comparable to the collaborative research infrastructure built around the CDI exists for vocabulary measures for older children.

The development of so-called Cross-linguistic Lexical Tasks (CLTs; Haman, 98 Łuniewska, and Pomiechowska (2015)) constitutes a promising framework that might help to overcome these issues. CLTs are picture-choice and picture-naming tasks aimed at 100 assessing comprehension and production of nouns and verbs. In a collaborative effort 101 involving more than 25 institutions, versions for dozens of different languages have been 102 developed following the same guiding principles (Armon-Lotem, Jong, & Meir, 2015; 103 Haman et al., 2017, 2015). In addition to cross-linguistic studies with monolingual children, 104 this procedure makes CLTs ideally suited to assess multilingual children. The tasks and the 105 materials are not commercially licensed and can thus be freely used for research purposes. 106

Despite these many positive characteristics, CLTs are limited in two important ways.

First, they were designed for children between 3 and 5 years and consequently show ceiling
effects for older children in this age range (Haman et al., 2017). This greatly limits their
usefulness in research across the preschool years. Second, and maybe more important,
CLTs have been developed following clear linguistic guidelines – but without a strict
psychometric framework¹. As a consequence, it is unclear how the different items relate to
the underlying construct (e.g., vocabulary skills). We do not know which items
discriminate between varying ability levels and are therefore particularly diagnostic e.g., at
different ages. Items could also be biased and show differential measurement properties in

¹ The same applies to most other vocabulary measures used in developmental research.

relevant subgroups (e.g. girls and boys). In addition, some items might be simply 116 redundant in that they measure the underlying construct in the same way. Such 117 characteristics could make the task unnecessarily long. Modern psychometric approaches 118 like Item Response Theory (IRT) (Kubinger, 2006; Lord, 2012) assess the relation between 119 each individual item and the underlying – latent – construct one seeks to measure. This 120 focus allows for evaluating the quality and usefulness of each item and thereby provides a 121 solid psychometric basis for constructing efficient and high-quality tasks. In combination 122 with a computerized implementation, IRT allows for adaptive testing during which 123 participants are selectively presented with highly informative items given their (constantly 124 updated) estimated level of ability. However, IRT-based task construction requires a higher 125 initial investment: it takes a large item pool and large sample sizes to estimate the item 126 parameters that guide the selection of the best items.

The current study

128

Our goal was to develop a new, high-quality, easy-access measure of receptive 129 vocabulary skills for German-speaking children between 3 and 8 years of age. For this 130 purpose, we built on the existing CLT but substantially expanded the item pool. We 131 implemented the task as a browser-based web application, which made it highly portable 132 and allowed us to test a large sample of children online. Next, we used IRT to estimate 133 measurement characteristics of each item in the pool. We then developed an algorithm that used these characteristics to automatically select a smaller subset of items for the final 135 task. The implementation infrastructure and construction process we describe here make 136 the task easy to share with interested researchers and also provide clear guidance on how 137 to further adapt to different languages.

139

146

162

Access to data and materials

The datasets generated during the current study as well as the analysis code are
available in the following repository: https://github.com/ccp-eva/orev. The task (after
item selection) can be accessed via the following link:
https://ccp-odc.eva.mpg.de/orev-demo/. Finally, the source code, pictures and sound files
used in the task can be accessed via the following repository:
https://github.com/ccp-eva/orev-demo.

Item-pool generation

The initial item pool consisted of 32 items taken with permission from the German 147 CLT (Haman et al., 2017, 2015) and 20 new items. The addition of new items was 148 necessary due to ceiling effects for monolingual 5-year-olds in the previous version. New items were generated in line with the construction of the original CLT in a stepwise process. 150 Each item consists of a target word and three distractors. To select target words, we first compiled a list of age-of-acquisition ratings for 3,928 German words from various sources 152 (Birchenough, Davies, & Connelly, 2017; Łuniewska et al., 2019; Schröder, Gemballa, Ruppin, & Wartenburger, 2012). From this list, we selected 20 words based on the following criteria: words should refer to concepts that could easily and unambiguously be depicted in 155 a drawing, age-of-acquisition ratings should be spread equally between six and ten years of 156 age. We also computed complexity indices for each word (see Haman et al., 2017). This 157 metric, however, did not reflect a dimension that was relevant for item selection. 158 The so-selected 20 words served as additional target words in the item pool (total of 159 52 items). For each target word, we selected three distractors. The first distractor was 160 unrelated to the target word but was chosen to have a comparable rated age-of-acquisition. 161

The second distractor was semantically related to the target word (e.g., ruin – fortress; elk

- mammoth). The third distractor was phonetically similar to the target. For example, the

169

173

initial part was substituted, while the rest of the word was kept similar (e.g., Gazelle [eng.: 164 gazelle – Libelle [eng.: dragonfly]). The complete list of targets and distractors can be 165 found in the associate online repository. Finally, an artist (same as for the original CLT 166 items) drew pictures representing all target and distractor words. This procedure ensured 167 that the original CLT and the newly generated items formed a homogeneous item pool. 168

Task design and implementation

The task was programmed in JavaScript, CSS, and HTML and presented as a website 170 that could be opened in any modern web browser. In addition to participants' responses, 171 we recorded webcam videos². Both files were sent to a local server after the study was finished. The task started with several instruction pages that explained to parents the task and how they should assist their child if needed.

On each trial (see Figure 1), participants saw four pictures and heard a verbal 175 prompt (pre-recorded by a native German speaker) asking them to select one of the 176 pictures (prompt: "Zeige mir [target word]"; eng.: "Show me [target word]"). The verbal prompt was automatically played at the beginning of each trial. The prompt could also be replayed by clicking on a loudspeaker button if needed. Pictures could only be selected 179 once the verbal prompt finished playing. Selected pictures were marked via a blue frame. Participants moved on to the next trial by clicking on a button at the bottom of the screen. If children could not select the pictures themselves (via mouse click or tapping on the 182 touch screen), they were instructed to point to the screen and parents should select the 183 pointed-to picture. 184

The positioning of the target was counterbalanced across four positions (upper/lower 185 and left/right corners) according to three rules: (1) the target picture appeared equally 186 often in each position; (2) the target picture could not appear in the same position in more 187

² Due to access rights issues, webcam recording was not possible when participants used iOS devices.

than three consecutive trials; (3) the target picture appeared in each position at least once across seven subsequent trials. Distractors were distributed across the remaining three positions so that each distractor type (i.e., unrelated, phonological, semantic) appeared equally often in each position across trials. We generated two versions of the task with different item orders. Each order was created so that trial number and age-of-acquisition ratings were correlated with r = .85. This would make later trials more difficult, but not perfectly so.

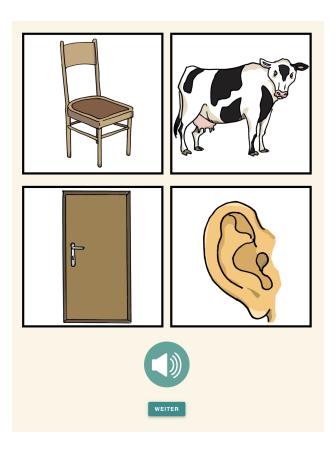


Figure 1. Screenshot of the task. On each trial, participants heard a word and were asked to pick out the corresponding picture. Verbal prompts could be replayed by pressing the loudspeaker button.

195 Item selection

The goal of the item selection process was to find a subset of high quality items 196 necessary to measure vocabulary skills on an individual level. As a first step, we collected 197 data for the full 52-item task from a large sample of children in the target age range. Next, 198 we fit a Rasch (1PL) and a 2PL IRT model to the data to estimate parameters of interest 199 for each item which we used during the item selection process. We used a simulated 200 annealing process (Kirkpatrick, Gelatt Jr., & Vecchi, 1983) to simultaneously determine the 201 size of the reduced task and to select the best items. Our goal was to construct a reduced 202 task that a) included items of varying difficulty and b) fit the Rasch model so that an 203 individual's test score (number of solved items) is a sufficient statistic. After selecting 204 items and constructing the new task, we conducted visual model checks, investigated 205 differential item functioning (DIF) when the data was split either by sex or by trial order, and assessed reliability. Data collection was pre-registered at https://osf.io/qzstk. The pre-registered sample size was based on recommendations found in the literature (Morizot, Ainsworth, & Reise, 2007). However, these authors emphasize that the necessary sample size depends very much on the complexity of the model and that recommendations should 210 be treated with caution. 211

Participants

Participants were recruited via a database of children living in Leipzig, Germany,
whose parents volunteered to in participate studies on child development and who
additionally indicated interest in participating in online studies. We did not record
additional demographic or socio-economic information about the participants. Based on
the general structure of the database, we can assume that we initially contacted a more or
less representative sample. However, it is very likely that selective responding skewed the
sample towards highly motivated and interested families. Parents received an email with a

short study description and a personalized link. After one week, parents received a reminder if they had not already taken part in the study. Response rate to invitations was $\sim 50\%$. The final sample included a total of 581 children (n = 307 girls) with a mean age of 5.63 (range: 3.01 - 7.99). Participants were randomly assigned to one of the two item orders. Data was collected between February and May 2022.

225 Descriptive results

warning.

##

229

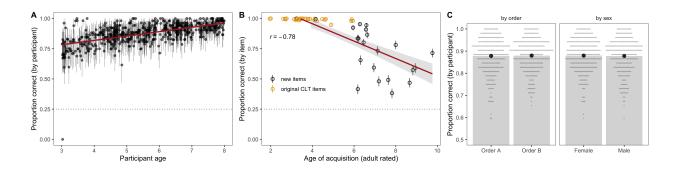


Figure 2. Descriptive results of the task. A: Proportion of correct responses (with 95% CI) for each participant by age. B: Proportion of correct responses (with 95% CI) for each item by rated age-of-acquisition of the target word. C: Proportion of correct responses (with 95% CI) by trial order (left) and sex (right).

```
## Warning in left_join(., read_xlsx("../data/childLex_0.17.01c_2018-12-24_schr.xlsx",
## i Row 2 of 'x' matches multiple rows.
## i If multiple matches are expected, set 'multiple = "all"' to silence this
```

On a participant level, performance in the full task (52 items) steadily increased with age (Figure 2A). On an item level, performance was above chance (25%) for all items. Furthermore, the average proportion of correct responses was negatively correlated with age-of-acquisition ratings (Figure 2B) and positively correlated (r = 0.31; 95% CI = 0.02 – 0.55) with the normalized frequency of the word in children's books reported in the

childLex corpus (Schroeder, Würzner, Heister, Geyken, & Kliegl, 2015). Figure 2B also shows the ceiling effect for the original CLT items found in Haman et al. (2017). These descriptive results replicate well-known results in the literature and emphasize the added value of the newly developed items. Figure 2C shows that there were – on average – no differences between participants who received order A and order B nor between female and male participants. This result suggests that these grouping variables are suitable to investigate differential item functioning (see below).

12 Item response modeling

IRT models were implemented in a Bayesian framework in R using the brms package 243 (Bürkner, 2017, 2019). Given the binary outcome of the data, we used logistic models to predict the probability of a correct answer based on the participant's latent ability and 245 item characteristics. We fit two models: a Rasch (1PL) model and a 2PL model. The main difference between these two models lies in their assumption about item discrimination, that is, how the probability of solving an item changes with ability levels. While the Rasch model assumes that the rate of change (i.e. the slope of the logistic curve) is the same for all items, the 2PL model estimates a separate discrimination parameter for each item. Given the structure of the task (selecting one out of four pictures), both models had a fixed 251 guessing rate of 0.25³. All models had converging chains and provided a good fit to the 252 data. For details about prior and MCMC settings, please see the analysis script in the 253 associated online repository. 254

For each item, we computed the following parameters to be used during the item
selection process: Easiness (inverse of difficulty) according to the Rasch model, In- and
Outfit based on the Rasch model and item discrimination according to the 2PL model.
Easiness estimates represent the level of ability (point on the latent dimension) for which

³ In the Rasch model, the number of solved items is still a sufficient statistic for an individual's ability when there is a fixed guessing rate (see Jiao, 2022).

the probability to solve an item is .5. In- and Outfit are calculated based on the deviation
of a person's response to an item from the response predicted by the model according to
their level of ability and item difficulty. As such, they reflect how well the Rasch model
captured the responses to a particular item. As noted above, item discrimination
parameters in the 2PL model describe the rate at which the probability of solving an item
changes given ability levels. In the next section, we describe how we used these parameters
to select items.

66 Automated item selection

284

The item selection process focused on selecting a smaller subset of items that fit the 267 Rasch model and allow for precise measurement at different levels of ability. Only when 268 items fit the Rasch model is the number of solved items a sufficient statistic for an individual's ability. For this purpose, we defined an objective function that captured three important characteristics that the items of any subset should have. First, items should be 271 equally spaced across the latent ability space. This characteristic ensures that the task is 272 suited for different ability levels and thus for a broader range of ages. We quantified the 273 spread of any given subset as the standard deviation of the distance (in easiness estimates) 274 between adjacent items. Lower values indicate smaller distances and thus an overall more 275 equal spacing. Second (and third), items should have In- and Outfit values close to 1. The 276 further away from 1, the worse the Rasch model captures an item; conversely, the smaller 277 the value, the better. Finally, items should have similar discrimination parameters 278 according to the 2PL model. The Rasch model assumes that all items have the same 279 discrimination, and thus selecting items with similar discrimination parameters in the 2PL 280 model ensures a better fit of the Rasch model. We quantified this aspect as the variance of 281 discrimination parameters of a given subset of items. Lower variances indicate more similar 282 discrimination parameters and a better fit of the Rasch model.

Next, we multiplied/divided these values by constants to put them on a similar

numeric scale and to emphasize some aspects (Infit and equal spacing) over others. Details
and data simulations can be found in the analysis script in the associated repository.
Finally, we defined the objective function as the sum of the scaled parameters.

We used simulated annealing (Kirkpatrick et al., 1983) to find the optimal items for 288 any given subset size. This process randomly explores the large space of possible subsets, 289 starting from a randomly selected initial subset. Then, it proposes small random changes 290 by exchanging some items in the subset under consideration with others outside it. If such 291 a change increases the value of the objective function, the proposal is accepted, and the 292 improved subset is taken as the new starting point for subsequent proposals. However, to 293 avoid the process getting trapped in local optima, proposals that decrease the value of the 294 objective function may also be accepted, but probabilistically. The probability that a 295 proposal decreasing the objective function is accepted depends upon a parameter called 296 "temperature", which is gradually reduced from a high initial value to a lower value over 297 the course of the simulation. During the "hot" early phase, the process explores the space 298 relatively freely, accepting decreasing proposals often enough to allow it to move between 299 local optima separated by less well-performing subsets, facilitating the discovery of global 300 optima. In the later "cool" phases, the process slowly converges to a strict "hill climbing" 301 search that accepts only increasing proposals, resulting in careful fine-tuning of the best subset discovered in the hot phase.

We applied simulated annealing to subsets ranging from 10 to 40 items. For each (optimal) subset, we fit a Rasch model, a 2PL model and and compared them using
Bayesian approximate leave-one-out cross-validation (Vehtari, Gelman, & Gabry, 2017)
based on differences in expected log posterior density (ELPD) and the associated standard
error (SE). This method of comaprison balances between fit to the data and out-of-sample
predictive accuracy and thereby adjusts for model complexity. We considered models to be
equivalent up to a point when the ELPD in favor of the 2PL model exceeded two times the
standard error of the difference. This rule of thumb is based on suggestions in the

literature but is by no means a hard and fast cut-off (Sivula, Magnusson, & Vehtari, 2020). In addition, we also computed the correlation between performance based on the subset 313 and the full task. 314

Our goals was to to find the optimal size and items for the subtest. Figure 4A 315 visualizees the model comparison ratio and shows that the fit of the Rasch model compared 316 to the 2PL model substantially decreases for subsets with more than 24 items. Figure 4B visualizes the correlation between the subtest and the full test, both across all individuals and separate by age and sex. Even though correlations were generally high, they reached a 319 plateau at around 20 items. Based on these results, we decided for 22 items as the size of 320 the subtest. Even though a smaller subtest would have been justifiable (e.g. 20 or even 18), 321 we decided to include more items to allow for more precise individual level measurements. 322 We acknowledge, however, that this decision is to some extent arbitrary. 323

When running the simulated annealing procedure for 22 items 100 times, it always 324 returned the same item selection. We, therefore, chose this subset of items for the reduced 325 task. The so-constructed task correlated highly with the full task, both across participants 326 and when the data was split by age group and sex (see Figure 3B)⁴. The selection procedure via the simulated annealing algorithm ensured that the items were equally spread across the latent dimension (see Figure 3C for item characteristic curves).

Differential item functioning

328

320

Next, we fit two additional Rasch models in which we estimated separate difficulty 331 parameters for two subgroups; one for sex (male and female) and one for the order in which 332

⁴ The high correlation are not suprising given that 17 of the 22 selected items were newly added items. The ceiling effect for most of the original CLT items meant that most of the variation between individuals was captured via the newly added items. Any test with many of the newly added items would have a high correlation with the full task. For this reason, we did not include the correlation with the full test in the objective function passed on to the simulated annealing algorithm.

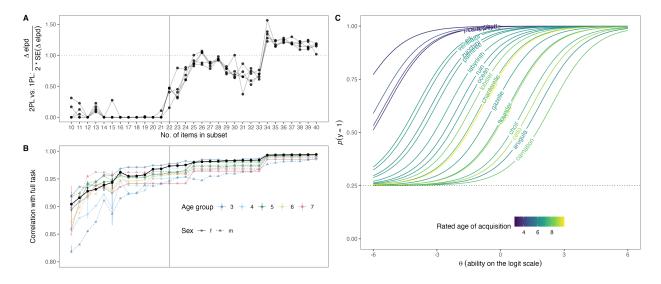


Figure 3. Item selection process. (A) Model comparison ratio comparing the fit of a Rasch model to the fit of a 2PL model for different sizes of the subtest. Y-axis labels shows how the ratio is computed. Values of 0 indicate a better fit of the Rasch model compared to the 2PL model. The dashed line marks a ratio of 1, which we assumed to be the point when the 2PL model clearly provided a better fit. Points and lines show the results from five independent runs of the model comparison procedure. (B) Correlation between reduced and full task (52 items). Points show mean correlation based on 5 iterations. Vertical lines show the range of correlations in cases when they differed between iterations. Black lines and points show correlations for the full sample and colored points and lines show correlations by age group and sex. C) Item characteristic curves for the 22 colored by their rated age-of-acquisition.

Rasch model and to assess differential item functioning (DIF, see Bürkner, 2019). DIF
refers to situations where items show differential characteristics for subgroups that
otherwise have the same overall score (Holland & Wainer, 2012). If the Rasch model fits
the data well and no item shows DIF, the estimates based on the two subgroups should be
very similar. Figure 4 shows that this was clearly the case for all items, no matter if the
data was split by test order or sex. As a consequence, we can say that the newly
constructed test was very well described by the Rasch model so that the number of solved

items represents a sufficient statistic for an individual's vocabulary skills.

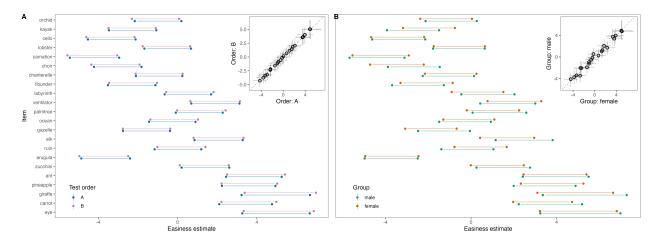


Figure 4. Easiness estimates for all items (ordered by rated age of acquisition) of the newly constructed subtest separate for each test order (A) and sex (B). Dots connected by lines show 95% CrI, color denotes the subgroup. Insets show correlations between the parameters for each subgroup based on the mode of the posterior distribution for each item..

Psychometric properties of newly constructed task

Reliability

We computed two reliability indices for the newly constructed oREV task: KR-20 (Kuder & Richardson, 1937) and Andrich Reliability (Andrich, 1982). Both indices indicated good reliability for the subtest (KR-20 = 0.76; Andrich = 0.74) that were comparable to the full test (KR-20 = 0.78; Andrich = 0.77).

348 Stability

We were able to re-test 184 children (88 girls; mean age first testing = 4.96; range = 3.03 - 6.99) approximately one year (mean number of days between testings = 341; range = 302 - 369) after the initial data collection with the newly constructed task. Parents received personalized links and children were tested online. As expected, overall

performance in the sample increased from 73% to 80% correct, showing developmental gains in receptive vocabulary with age. Nevertheless, individual differences were stable: performance was strongly correlated between the two time points (r = 0.67; 95% CI = 0.58 -0.74).

357 Convergent and discriminant validity

Finally, we assessed convergent and discriminant validity of our task. We used the
PPVT (Dunn & Dunn, 2007; Lenhard, Lenhard, Segerer, & Suggate, n.d.) as a convergent
measure of receptive vocabulary and the digit span task from the K-ABC (Lichtenberger,
Sotelo-Dynega, & Kaufman, 2009) as a discriminant measure of working memory. These
two tasks were unavailable as online versions, and we, therefore, turned to in-person data
collection. We tested 59 children in Kindergartens around Leipzig, Germany. We chose a
relatively narrow age range (mean = 5.54; range = 4.97 – 6.02) to avoid strong correlations
between tasks due to general developmental gains. Data was collected between January
and May 2023.

oREV scores were highly correlated with PPVT scores (r = 0.65; 95% CI = 0.48 – 0.78), but not with digit span scores (r = 0.15; 95% CI = -0.11 – 0.40). Conversely, when we predicted the number of correctly solved items in the oREV by PPVT scores, digit span scores and age in a binomial model, PPVT scores had by far the strongest influence (Figure 5). Taken together, these results demonstrate the convergent and discriminant validity of the oREV task.

Discussion

Individual differences in language abilities in childhood are an important predictor of later life outcomes. Yet, high-quality, easy-access measures are rare, especially for pre- and primary-school-aged children. Here we reported the construction of a new receptive

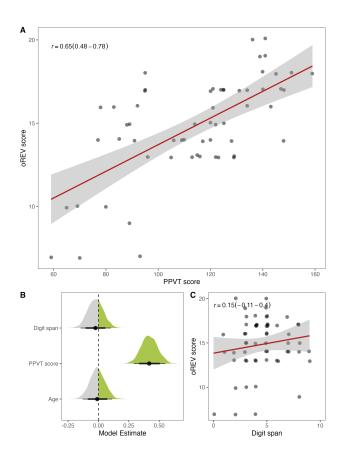


Figure 5. Convergent and discriminant validity. (A) Pearson correlation (with 95% CI) between PPVT and oREV scores. (B) Posterior model estimates for digit span, ppvt scores and age in a model predicting oREV scores. Points show posterior means with 95% CrI. (C) Pearson correlation (with 95% CI) between digit span and oREV scores. In (A) and (C): Grey points show individual data points with minimal horizontal and vertical noise added to avoid overplotting. Red lines show regression lines (with 95% CI) based on a simple linear model.

vocabulary task for German-speaking children between 3 and 8 years of age. Building on 377 earlier work (Haman et al., 2017), we first generated a larger initial pool with 52 items. 378 Next, we implemented the picture-selection task as a web application and collected data 379 from over 500 children online. We used IRT models and an automated item selection 380 algorithm to select a set of high-quality items that fit the Rasch model. The so-constructed 381 task has 22 items of varying difficulty, correlates with the full task at a rate of .97, shows 382 good reliability and stability. High correlation with a theoretically related task and low 383 correlation with an unrelated task illustrate convergent and discriminant validity. Its 384 browser-based implementation makes the task highly portable and facilitates large-scale 385 data collection. The construction and item selection process we described here makes it 386 easy to add additional items or adapt the task to different languages while retaining a high 387 psychometric quality of the end product. The task is freely accessible to all interested 388 researchers.

The task fills an important gap in the methods repertoire of developmental 390 researchers studying monolingual and bilingual language development in early childhood. 391 Existing measures show ceiling effects, come with high licensing costs, and/or are not 392 available in an electronic format. Our task captures variation between children up until 8 years of age, is free to use, and can be run on any modern web browser. However, the newly constructed task with 20 items is still relatively easy, that is, most 7-year-old children will solve the majority of items (89% correct responses in the present sample). As 396 a consequence, it does not distinguish well between children with very strong vocabulary 397 skills. Future extensions of the task could thus focus on adding more difficult items. Figure 2B (see also Brysbaert & Biemiller, 2017) shows that target word age-of-acquisition ratings 399 are a fairly good predictor of item difficulty and could be used as a basis to generate new 400 items. Extensions should focus on target words with rated age-of-acquisition above 10. 401 Further extensions could target other parts of speech, such as verbs and adjectives. 402

The sample we tested to construct the test was not representative and likely skewed to

403

children with higher language proficiency than average. As a consequence, the task and the
dataset should not be used for diagnostic purposes but only as a research tool to capture
variability in a population of interest. Nevertheless, the good psychometric properties of
the task make it an ideal candidate for future norming studies with representative samples.

The automated item selection process we implemented critically leveraged the 408 strengths of IRT modeling. For each item in the pool, we estimated its difficulty and 409 discrimination. The objective function we optimized via the simulated annealing process 410 was defined so that it would yield a subset in which items would a) be equally spread out 411 across the latent ability so that the task measured equally well at different skill levels and 412 b) have maximal discrimination so that the items differentiate well between individuals 413 having similar skill levels. In addition, we prioritized items with more precise difficulty 414 estimates (i.e., narrower CrIs). 415

This procedure presents a principled way of constructing a task with good 416 psychometric properties, which can easily be applied to any new set of items or versions of 417 the task in different languages. However, this approach does not make the careful, 418 principle-based construction of the initial item pool superfluous; it only selects the best of 419 the available items. Linguistic and psychometric considerations thus need to go hand in hand during task construction. For example, while nouns are more similar across 421 languages, verbs are more language-specific and might have different representations or 422 even be absent as a single word. For example, the German verb "wandern" (eng: "hiking") can only be expressed by an analytical construction in Slavic languages. Furthermore, bilingual and monolingual lexicons might vary and background factors, such as age, length 425 of exposure, or the onset of second language acquisition should be considered. Finally, 426 morphosyntactic properties of verb grammar, such as perfective or imperfective aspect, 427 should be aken into account. 428

A major advantage of the task presented here is its portability. Its implementation as

429

a web application makes it easy to administer both in-person and online and also reduces 430 the likelihood of experimenter error. In fact, we were able to collect data from more than 431 500 children online in just two months. It is also easy to add new items or to adapt the 432 existing task to a new language. Of course, extensions and new adaptations require a 433 renewed item evaluation and selection process. Nevertheless, the infrastructure and 434 materials developed here provide a good starting point for such an endeavor. The 435 computerized implementation of the task also allows for adaptive testing. Instead of all 436 participants completing the same set of items, each participant could be presented with – 437 potentially fewer – maximally informative items given their (continuously updated) 438 estimated skill level. However, this would require a more elaborate back-end – capable of 439 doing online parameter estimation – compared to the current version of the task.

441 Conclusion

448

We have described the construction of a new receptive vocabulary measure for

German-speaking children between 3 and 8 years of age. The task has good psychometric

properties and shows convergent and discriminant validity. We believe it is an important

research tool to measure individual differences in receptive vocabulary skills. The task, and

the materials it is constructed from, are openly available. As such, it closes a prominent

gap in the toolkit of developmental researchers.

Open Practices Statement

The task can be accessed via the following website:

https://ccp-odc.eva.mpg.de/orev-demo/. The corresponding source code can be found in

the following repository: https://github.com/ccp-eva/orev-demo. The data sets generated

during and/or analysed during the current study are available in the following repository:

https://github.com/ccp-eva/orev/. Data collection was preregistered at:

https://osf.io/qzstk.

455 References

- Andrich, D. (1982). An index of person separation in latent trait theory, the traditional
- 457 KR. 20 index, and the guttman scale response pattern. Education Research and
- Perspectives, 9(1), 95-104.
- Armon-Lotem, S., Jong, J. H. de, & Meir, N. (2015). Assessing multilingual children:
- Disentangling bilingualism from language impairment. Multilingual matters.
- Bayley, N. (2006). Bayley scales of infant and toddler development-third edition. San
- Antonio, TX: Harcourt Assessment.
- Birchenough, J. M., Davies, R., & Connelly, V. (2017). Rated age-of-acquisition norms for
- over 3,200 german words. Behavior Research Methods, 49(2), 484-501.
- Bleses, D., Makransky, G., Dale, P. S., Højen, A., & Ari, B. A. (2016). Early productive
- vocabulary predicts academic achievement 10 years later. Applied Psycholinguistics,
- 37(6), 1461-1476.
- Bohnacker, U., Lindgren, J., & Öztekin, B. (2021). Storytelling in bilingual turkish-swedish
- children: Effects of language, age and exposure on narrative macrostructure. Linquistic
- 470 Approaches to Bilingualism.
- Bornstein, M. H., Hahn, C.-S., Putnick, D. L., & Pearson, R. M. (2018). Stability of core
- language skill from infancy to adolescence in typical and atypical development. Science
- Advances, 4(11), eaat7422.
- Brysbaert, M., & Biemiller, A. (2017). Test-based age-of-acquisition norms for 44 thousand
- english word meanings. Behavior Research Methods, 49(4), 1520–1523.
- ⁴⁷⁶ Bürkner, P.-C. (2017). Brms: An r package for bayesian multilevel models using stan.
- Journal of Statistical Software, 80(1), 1–28.
- $_{478}$ Bürkner, P.-C. (2019). Bayesian item response modeling in r with brms and stan. arXiv
- 479 Preprint arXiv:1905.09501.
- 480 DeMayo, B., Kellier, D., Braginsky, M., Bergmann, C., Hendriks, C., Rowland, C. F., ...
- Marchman, V. (2021). Web-CDI: A system for online administration of the

- MacArthur-bates communicative development inventories. Language Development
- Research.
- Dunn, L. M., & Dunn, D. M. (2007). PPVT-4: Peabody picture vocabulary test. Pearson
- 485 Assessments.
- Dunn, L. M., & Dunn, L. M. (1965). Peabody picture vocabulary test.
- Dunn, L. M., Dunn, L. M., Whetton, C., & Burley, J. (1997). British picture vocabulary
- scale 2nd edition (BPVS-II). Windsor, Berks: NFER-Nelson.
- Fenson, L. et al. (2007). MacArthur-bates communicative development inventories. Paul H.
- Brookes Publishing Company Baltimore, MD.
- Fiani, R., Henry, G., & Prévost, P. (2021). Macrostructure in narratives produced by
- lebanese arabic-french bilingual children: Developmental trends and links with language
- dominance, exposure to narratives and lexical skills. Linguistic Approaches to
- 494 Bilingualism.
- Frank, M. C., Braginsky, M., Yurovsky, D., & Marchman, V. A. (2017). Wordbank: An
- open repository for developmental vocabulary data. Journal of Child Language, 44(3),
- 497 677-694.
- Frank, M. C., Braginsky, M., Yurovsky, D., & Marchman, V. A. (2021). Variability and
- consistency in early language learning: The wordbank project. MIT Press.
- Gershon, R. C., Slotkin, J., Manly, J. J., Blitz, D. L., Beaumont, J. L., Schnipke, D., et
- (vocabulary comprehension and reading decoding). Monographs of the Society for
- Research in Child Development, 78(4), 49–69.
- Glück, C. W., & Glück, C. W. (2011). Wortschatz-und wortfindungstest für 6-bis 10-jährige
- 505 (WWT 6-10). Urban & Fischer.
- Golinkoff, Roberta M., De Villiers, J. G., Hirsh-Pasek, K., Iglesias, A., Wilson, M. S.,
- Morini, G., & Brezack, N. (2017). User's manual for the quick interactive language
- screener (QUILS): A measure of vocabulary, syntax, and language acquisition skills in

- young children. Paul H. Brookes Publishing Company.
- Golinkoff, Roberta Michnick, Hoff, E., Rowe, M. L., Tamis-LeMonda, C. S., & Hirsh-Pasek,
- K. (2019). Language matters: Denying the existence of the 30-million-word gap has
- serious consequences. Child Development, 90(3), 985–992.
- Haman, E., Łuniewska, M., Hansen, P., Simonsen, H. G., Chiat, S., Bjekić, J., et al. others.
- 514 (2017). Noun and verb knowledge in monolingual preschool children across 17
- languages: Data from cross-linguistic lexical tasks (LITMUS-CLT). Clinical Linguistics
- 516 & Phonetics, 31 (11-12), 818-843.
- Haman, E., Łuniewska, M., & Pomiechowska, B. (2015). Designing cross-linguistic lexical
- tasks (CLTs) for bilingual preschool children. Assessing Multilingual Children:
- Disentangling Bilingualism from Language Impairment, 196–240.
- Hoff, E., Quinn, J. M., & Giguere, D. (2018). What explains the correlation between
- growth in vocabulary and grammar? New evidence from latent change score analyses of
- simultaneous bilingual development. Developmental Science, 21(2), e12536.
- Holland, P. W., & Wainer, H. (2012). Differential item functioning. Routledge.
- Jiao, H. (2022). Comparison of different approaches to dealing with guessing in rasch
- modeling. Psychological Test and Assessment Modeling, 64(1), 65–86.
- Jørgensen, R. N., Dale, P. S., Bleses, D., & Fenson, L. (2010). CLEX: A cross-linguistic
- lexical norms database. Journal of Child Language, 37(2), 419–428.
- Kauschke, C., & Siegmüller, J. (2002). Patholinquistische diagnostik bei
- sprachentwicklungsstörungen: Diagnostikband phonologie. Elsevier Urban & Fischer.
- 530 Kiese-Himmel, C. (2005). AWST-r-aktiver wortschatztest für 3-bis 5-jährige kinder
- (AWST-r-active vocabulary test for 3-to 5-year-old children). Göttingen: Hogrefe.
- Kirkpatrick, S., Gelatt Jr, C. D., & Vecchi, M. P. (1983). Optimization by simulated
- annealing. Science, 220(4598), 671-680.
- Kubinger, K. D. (2006). Psychologische diagnostik: Theorie und praxis psychologischen
- diagnostizierens. Hogrefe Verlag.

- Kuder, G. F., & Richardson, M. W. (1937). The theory of the estimation of test reliability.
- Psychometrika, 2(3), 151-160.
- Lenhard, A., Lenhard, W., Segerer, R., & Suggate, S. (n.d.). Peabody picture vocabulary
- test-revision IV (deutsche adaption). Frankfurt a. m. Germany: Pearson Assessment
- 540 GmbH.
- Lenhard, A., Lenhard, W., Segerer, R., & Suggate, S. (2015). Peabody picture vocabulary
- test-4. Ausgabe: Deutsche fassung. Frankfurt am Main: Pearson Assessment.
- Lichtenberger, E. O., Sotelo-Dynega, M., & Kaufman, A. S. (2009). The kaufman
- assessment battery for children—second edition.
- Lindgren, J., & Bohnacker, U. (2022). How do age, language, narrative task, language
- proficiency and exposure affect narrative macrostructure in german-swedish bilingual
- children aged 4 to 6? Linguistic Approaches to Bilingualism, 12(4), 479–508.
- Lord, F. M. (2012). Applications of item response theory to practical testing problems.
- Routledge.
- ⁵⁵⁰ Łuniewska, M., Wodniecka, Z., Miller, C. A., Smolik, F., Butcher, M., Chondrogianni, V.,
- et al. others. (2019). Age of acquisition of 299 words in seven languages: American
- english, czech, gaelic, lebanese arabic, malay, persian and western armenian. PloS One,
- 14(8), e0220611.
- Makransky, G., Dale, P. S., Havmose, P., & Bleses, D. (2016). An item response
- theory-based, computerized adaptive testing version of the MacArthur-bates
- communicative development inventory: Words & sentences (CDI: WS). Journal of
- Speech, Language, and Hearing Research, 59(2), 281–289.
- Marchman, V. A., & Fernald, A. (2008). Speed of word recognition and vocabulary
- knowledge in infancy predict cognitive and language outcomes in later childhood.
- Developmental Science, 11(3), F9–F16.
- Mayor, J., & Mani, N. (2019). A short version of the MacArthur-bates communicative
- development inventories with high validity. Behavior Research Methods, 51(5),

- ⁵⁶³ 2248–2255.
- 564 Morgan, P. L., Farkas, G., Hillemeier, M. M., Hammer, C. S., & Maczuga, S. (2015).
- ⁵⁶⁵ 24-month-old children with larger oral vocabularies display greater academic and
- behavioral functioning at kindergarten entry. Child Development, 86(5), 1351–1370.
- Morizot, J., Ainsworth, A., & Reise, S. (2007). Toward modern psychometrics: Application
- of item response theory models in personality research in robins RW, fraley RC, &
- krueger RF (eds.), Handbook of research methods in personality psychology (pp.
- 570 407–421). New York, NY: Guildford Press.[Google Scholar].
- Moyle, M. J., Weismer, S. E., Evans, J. L., & Lindstrom, M. J. (2007). Longitudinal
- relationships between lexical and grammatical development in typical and late-talking
- children. Journal of Speech, Language, and Hearing Research.
- Pace, A., Alper, R., Burchinal, M. R., Golinkoff, R. M., & Hirsh-Pasek, K. (2019).
- Measuring success: Within and cross-domain predictors of academic and social
- trajectories in elementary school. Early Childhood Research Quarterly, 46, 112–125.
- Pace, A., Luo, R., Hirsh-Pasek, K., & Golinkoff, R. M. (2017). Identifying pathways
- between socioeconomic status and language development. Annual Review of
- Linguistics, β , 285–308.
- Schoon, I., Parsons, S., Rush, R., & Law, J. (2010). Children's language ability and
- psychosocial development: A 29-year follow-up study. *Pediatrics*, 126(1), e73–e80.
- 582 Schröder, A., Gemballa, T., Ruppin, S., & Wartenburger, I. (2012). German norms for
- semantic typicality, age of acquisition, and concept familiarity. Behavior Research
- Methods, 44(2), 380-394.
- Schroeder, S., Würzner, K.-M., Heister, J., Geyken, A., & Kliegl, R. (2015). childLex: A
- lexical database of german read by children. Behavior Research Methods, 47(4),
- 1085-1094.
- 588 Sivula, T., Magnusson, M., & Vehtari, A. (2020). Uncertainty in bayesian leave-one-out
- cross-validation based model comparison. arXiv Preprint arXiv:2008.10296.

- 590 Spaulding, T. J., Hosmer, S., & Schechtman, C. (2013). Investigating the interchangeability
- and diagnostic utility of the PPVT-III and PPVT-IV for children with and without
- SLI. International Journal of Speech-Language Pathology, 15(5), 453–462.
- Tsimpli, I. M., Peristeri, E., & Andreou, M. (2016). Narrative production in monolingual
- and bilingual children with specific language impairment. Applied Psycholinguistics,
- 37(1), 195-216.
- Vehtari, A., Gelman, A., & Gabry, J. (2017). Practical bayesian model evaluation using
- leave-one-out cross-validation and WAIC. Statistics and Computing, 27(5), 1413–1432.
- Walker, D., Greenwood, C., Hart, B., & Carta, J. (1994). Prediction of school outcomes
- based on early language production and socioeconomic factors. *Child Development*,
- 65(2), 606-621.
- Wechsler, D., & Kodama, H. (1949). Wechsler intelligence scale for children (Vol. 1).
- Psychological corporation New York.